

国際交流員 コーナー

ベトナム人の国際交流員の活動を知りましょう！



国際交流員の紹介

名前：グエン・ティ・チャー
(チャーとお呼びください。

お茶の茶です)

出身：ベトナムの中部

所属先：船橋市役所の国際交流課

チャーからの メッセージ

2月に入り、寒くなってきましたね。ベトナムの冬も本当に寒いですが、ベトナムでは雪が降るのは珍しい自然現象で、降るとしても気温の低いいくつかの高山にしか降りません。だからこそ、寒さの中で一度雪の真の美しさを感じたいという強い欲求を持っているベトナム人が多く、私もその一人です。

生まれてから今まで雪が降るのを見たことがなかったのですが、日本の冬を体験するときは、雪を見るのが一番の楽しみです。きっと綺麗だと思うからです。

1月から今まで、船橋市に雪予報が3、4回も出ていて、楽しみにしながら、友達と夜11時に家から傘をさして雪が降るのを待っていたこともありましたが、結局降りませんでした😭。前は2月10日に雪予報が出ていて、私も楽しみにしていたのですが、雪が降ったのは東京の方で、残念でした。雪が降る船橋の街並みを見たいです。

以下は友人が撮って送ってくれた実際の雪の結晶の写真です。雪を見るのが普通であっても、雪の結晶の真の姿に気付かなかったという方もいらっしゃるかもしれませんが、皆さんにこの素晴らしい写真を共有したいと思います。



ベトナム語コーナー

Cảm ơn (カム オン) :
ありがとうございます

ベトナム人にお礼を言うとき、ベトナム語でCảm ơn (カム オン) を言うみてくださいね。きっと喜ばれると思います。

今の船橋

私たちの住んでいる船橋市は毎日変わっています。今日の船橋は昨日のと同じではありません。船橋市に住んでいるうちに、いろいろな船橋市の様子の写真を撮って、皆さんにシェアしたいと思います。



船橋駅の近くにある街並み



船橋駅の近くにある街並み

写真の提供者：@naiibuuu

船橋市 外国人総合相談窓口

外国人住民の皆様から、日本で生活するうえでの様々な疑問や相談を多言語で受け付けます。

受付後は相談内容に応じて、情報提供や取次などの方法で対応します。

相談方法は「来所」「電話」「メール」の3通りありますので、お好きな方法で、お気軽にご相談ください！

お知り合いの外国人の方にも是非教えてあげてください。





知っていますか？ベトナムのことについて 今回のテーマ：グエン(NGUYEN)という名字

グエン(NGUYEN)という名字

皆さんの周りにはグエンさんという人がいますか？又は、「グエンさん」を聞いたことがありますか？（私も「グエンさん」です 😊）
ベトナム人というと、「グエンさん」という名前が頭に浮かぶ人が多いですね。では、どうしてベトナムでは「NGUYENさん」がそんなに多いのか、一緒に調べてみましょう！

実は、NGUYEN という名字は最初、ほかの名字とあまり違わなかったですが、時間がたって、だんだん増えてきて、今ベトナム人の約4割を占めています。

増える理由として、調べた限りでは、以下の2つの主な理由があるそうです。

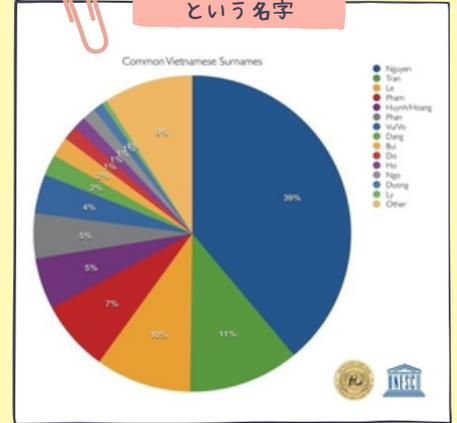
1. まず、ベトナムは多くの王朝を経てきました。

LY王朝からTRAN王朝になった時、1232年にTRAN王朝はLYという前の王朝の王と同じ姓を持っていた人々に、NGUYENという名字へ変えさせました。それから、新しい王朝に移るたびに、前の王朝の王と同じ姓を持っていた多くの人々は姓を変えなければならませんでした（報復などを避けるため）。そして、ほとんど、みんなNGUYENという名字に変えるのを選びました。

1802年、NGUYEN王朝が権力を握り始めました。（これはベトナムの最後の王朝時代の王朝でもありました。）NGUYEN王朝の法律では、NGUYENという姓を持つ人々は多くの利益を享受し、裁判所によって付与されることが多いため、NGUYEN姓に変更する人がますます増えてきました。

2. 19世紀、ベトナムがフランスの植民地となったとき、フランス人はベトナムで国勢調査を行いました。当時の多くのベトナム人は姓を持っていなかった（戦争の影響のため）ので、計算できなかった。そのため、フランス人は当時姓を持っていなかったすべての人をNGUYENという姓にしました（NGUYENはベトナムの最後の王朝の姓だったから）。

グエン(NGUYEN)という名字



これほどベトナムに「グエンさん」がいるので、姓を使ってグエンさんと呼ぶことができませんね。よって、ベトナムでは、姓で人を呼ぶのではなく、名で人を呼んでいますよ。



クイズ：ベトナムの国花はどれ？

A 蓮

B バラ

C 水仙

D 梅

ベトナム旅行



ベトナムの西部では水上マーケットが有名です。写真を見たら想像できたかと思いますが、皆が船でものを売ったり買ったりして、とても面白いです。ベトナムに旅行しましたら、ぜひ体験してみてください。